

DNV GL Ship Id. No.: 36704

Certificate number: SMC-876493

ΚΥΠΡΙΑΚΗ
REPUBLIC



ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
OF CYPRUS

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΩΝ
MINISTRY OF COMMUNICATIONS AND WORKS
ΤΜΗΜΑ ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΝΑΥΤΙΛΙΑΣ
DEPARTMENT OF MERCHANT SHIPPING
ΛΕΜΕΣΟΣ
LEMESOS

**ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
SAFETY MANAGEMENT CERTIFICATE**

Εκδόθηκε σύμφωνα με τις διατάξεις της Διεθνούς Σύμβασης ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΗΣ ΑΝΘΡΩΠΙΝΗΣ ΖΩΗΣ ΣΤΗ ΘΑΛΑΣΣΑ, 1974, όπως τροποποιήθηκε.

Issued under the provisions of the INTERNATIONAL CONVENTION FOR THE SAFETY OF LIFE AT SEA, 1974, as amended.

Μετά από εξουσιοδότηση της Κυπριακής Δημοκρατίας από

Under the authority of the Government of the Republic of Cyprus by: DNV GL

Όνομα πλοίου / Name of ship:

NORDIC HAMBURG

Διεθνές Διακριτικό Σήμα / Distinctive number or letters:

5BXT2

Λιμάνι Μηλόγησης / Port of Registry:

LIMASSOL

Τύπος πλοίου* / Type of ship*:

Other cargo ship

Ολική χωρητικότητα / Gross Tonnage:

10585

Αριθμός μητρώου IMO / IMO Number:

9514755

Όνομα και διεύθυνση Εταιρείας / Name and address of Company:
(βλ. Παρ. 1.1.2 του Δ.Κ.Δ.Α / see par. 1.1.2 of the ISM Code)

Jüngerhans Maritime Services GmbH & Co. KG
Boschstrasse 31
49733 Haren/Ems
GERMANY

Αριθμός Αναγνώρισης Εταιρείας / Company Identification Number 1346032

ΠΙΣΤΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΟΤΙ το Σύστημα Διαχείρισης Ασφαλείας του πλοίου έχει ελεγχθεί και διαπιστώθηκε ότι αυτό πληροί τις απαιτήσεις του Διεθνούς Κώδικα Διαχείρισης για την Ασφαλή Λειτουργία των Πλοίων και για την πρόληψη της Ρύπανσης (Κώδικα ISM) με την προϋπόθεση ότι έχει προηγουμένως ελεγχθεί ότι το Έγγραφο Συμμόρφωσης που εκδόθηκε για την εταιρεία εφαρμόζεται στον συγκεκριμένο τύπο πλοίου.

THIS IS TO CERTIFY THAT the Safety Management System of the ship has been audited and that it complies with the requirements of the International Management Code for the Safe Operation of Ships and for Pollution Prevention (ISM Code) following verification that the Document of Compliance for the company is applicable to this type of ship.

Το παρόν Πιστοποιητικό Διαχείρισης Ασφαλείας ισχύει μέχρι
This Safety Management Certificate is valid until: 2021-08-22

με την προϋπόθεση ότι θα διενεργηθούν οι προβλεπόμενοι περιοδικοί έλεγχοι και ότι θα ισχύει το Έγγραφο Συμμόρφωσης.
subject to periodical verification and the Document of Compliance remaining valid.

Ημερομηνία ολοκλήρωσης του ελέγχου βάσει της οποίας
εκδόθηκε το παρόν πιστοποιητικό :

2016-08-22

Completion date of the audit on which this certificate is based:

Εκδόθηκε στο / Issued at:

Bremerhaven, Germany

Ημερομηνία έκδοσης / Date of Issue:

2016-08-22

(Σφραγίδα ή ανάλογο σήμα της Αρχής, ανάλογα)
(Seal or stamp of Issuing Authority, as appropriate)

(Υπογραφή αρμοδίου εξουσιοδοτημένου προσώπου που εκδίδει το πιστοποιητικό)
(Signature of the duly authorized official issuing the certificate)

Karsten König
Surveyor



* Καταχωρήστε ένα από τους ακόλουθους τύπους πλοίων / Insert the standard IMO ship type: Passenger Ship, Passenger High-speed Craft, Cargo High-speed Craft, Bulk Carrier, Oil Tanker, Chemical Tanker, Gas Carrier, Mobile Offshore Drilling Unit, Other Cargo Ship.

DNV GL Ship Id. No.: 36704

Certificate number: SMC-876493

**ΟΠΙΣΘΟΓΡΑΦΗΣΗ ΓΙΑ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟ ΚΑΙ ΕΠΙΠΡΟΣΘΕΤΟΥΣ ΕΛΕΓΧΟΥΣ (ΑΝ ΑΠΑΙΤΗΘΕΙ)
ENDORSEMENT FOR PERIODICAL VERIFICATION AND ADDITIONAL VERIFICATION (IF REQUIRED)**

ΠΙΣΤΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΟΤΙ, κατά τον περιοδικό έλεγχο, σύμφωνα με τον κανονισμό 6 του κεφαλαίου ΙΧ της Σύμβασης και της παραγράφου 13.8 του Δ.Κ.Δ.Α, το Σύστημα Διαχείρισης Ασφάλειας βρέθηκε ότι πληροί τις απαιτήσεις του Κώδικα.
THIS IS TO CERTIFY THAT, at the periodical verification in accordance with regulation IX/6.1 of the Convention and paragraph 13.8 of the ISM Code, the Safety Management System was found to comply with the requirements of the ISM Code.

ΕΝΔΙΑΜΕΣΟΣ ΕΛΕΓΧΟΣ / INTERMEDIATE VERIFICATION

(να ολοκληρωθεί μεταξύ δεύτερης και τρίτης επετειακής ημερομηνίας του πιστοποιητικού /
to be completed between the second and third anniversary date)

(υπογραφή εξουσιοδοτημένου οργάνου / signature of authorized official)

Τόπος / Place:

Ημερομηνία / Date:

Υπογραφή / Signature

ΕΠΙΠΡΟΣΘΕΤΟΣ ΕΛΕΓΧΟΣ* / ADDITIONAL VERIFICATION*

(υπογραφή εξουσιοδοτημένου οργάνου / signature of authorized official)

Τόπος / Place:

Ημερομηνία / Date:

Υπογραφή / Signature

ΕΠΙΠΡΟΣΘΕΤΟΣ ΕΛΕΓΧΟΣ* / ADDITIONAL VERIFICATION*

(υπογραφή εξουσιοδοτημένου οργάνου / signature of authorized official)

Τόπος / Place:

Ημερομηνία / Date:

Υπογραφή / Signature

ΕΠΙΠΡΟΣΘΕΤΟΣ ΕΛΕΓΧΟΣ* / ADDITIONAL VERIFICATION*

(υπογραφή εξουσιοδοτημένου οργάνου / signature of authorized official)

Τόπος / Place:

Ημερομηνία / Date:

Υπογραφή / Signature

ΕΠΙΠΡΟΣΘΕΤΟΣ ΕΛΕΓΧΟΣ* / ADDITIONAL VERIFICATION*

(υπογραφή εξουσιοδοτημένου οργάνου / signature of authorized official)

Τόπος / Place:

Ημερομηνία / Date:

Υπογραφή / Signature

* Αν εφαρμόζεται / If applicable. Reference is made to the relevant provisions of section 3.2 "Initial Verification" of the Revised guidelines on Implementation of the International Safety Management (ISM) Code by Administrations adopted by the Organization by resolution A.913(18).



DNV GL Ship Id. No.: 36704

Certificate number: SMC-876493

ΟΠΙΣΘΟΓΡΑΦΗΣΗ ΟΤΑΝ Ο ΕΛΕΓΧΟΣ ΑΝΑΝΕΩΣΗΣ ΕΧΕΙ ΟΛΟΚΛΗΡΩΘΕΙ ΚΑΙ ΤΟ ΜΕΡΟΣ Β 13.13 ΤΟΥ Δ.Κ.Δ.Α. ΕΦΑΡΜΟΖΕΤΑΙ
ENDORSEMENT WHERE THE RENEWAL VERIFICATION HAS BEEN COMPLETED AND PART B 13.13 OF THE ISM CODE APPLIES

Το πλοίο πληροί τις σχετικές πρόνοιες του μέρους Β του Δ.Κ.Δ.Α. και το Πιστοποιητικό θα, σύμφωνα με το μέρος Β 13.13 του Δ.Κ.Δ.Α., είναι αποδεκτό ότι ισχύει μέχρι
The ship complies with the relevant provisions of part B of the ISM Code, and the Certificate should, in accordance with part B 13.13 of the ISM Code, be accepted as valid until

(υπογραφή εξουσιοδοτημένου οργάνου / signature of authorized official)

Τόπος/ Place:

Ημερομηνία/Date:

Υπογραφή / Signature

ΟΠΙΣΘΟΓΡΑΦΗΣΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΠΕΚΤΑΣΗ ΤΗΣ ΙΣΧΥΣ ΤΟΥ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟΥ ΜΕΧΡΙ ΤΗΝ ΑΦΙΞΗ ΣΤΟ ΛΙΜΑΝΙ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΠΟΥ ΤΟ ΜΕΡΟΣ Β 13.12 ΤΟΥ Δ.Κ.Δ.Α. ΕΦΑΡΜΟΖΕΤΑΙ Η Ή ΓΙΑ ΠΡΟΘΕΣΜΙΑ ΚΑΤΑ ΧΑΡΙΝ ΟΠΟΥ ΤΟ ΜΕΡΟΣ Β 13.14 ΤΟΥ Δ.Κ.Δ.Α. ΕΦΑΡΜΟΖΕΤΑΙ
ENDORSEMENT TO EXTEND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE UNTIL REACHING THE PORT OF VERIFICATION WHERE PART B 13.12 OF THE ISM CODE APPLIES OR FOR A PERIOD OF GRACE WHERE PART B 13.14 OF THE ISM CODE APPLIES

Το Πιστοποιητικό θα, σύμφωνα με το μέρος Β 13.12 ή μέρος Β 13.14 του Δ.Κ.Δ.Α., είναι αποδεκτό ότι ισχύει μέχρι
This Certificate should, in accordance with part B 13.12 or part B 13.14 of the ISM Code, be accepted as valid until

(υπογραφή εξουσιοδοτημένου οργάνου / signature of authorized official)

Τόπος/ Place:

Ημερομηνία/Date:

Υπογραφή / Signature

